

Narodowy Plan Gospodarczy w II kwartale 1950 r. został wykonany z nadwyżką. Poważny wzrost produkcji przemysłowej w/g ilości kształtuje się w dziedzinie przemysłu motoryzacyjnego następująco:

ciężniki 162%

samochody ciężarowe 3742

motocykle 158%

Polska klasa robotnicza zwycięsko realizuje plan budowy fundamentów socjalizmu w naszym kraju, buduje potęgę naszej ojczyzny milującej pokój, godnie odpowiada na zbrodnicze zakusy imperialistów amerykańskich.

**PIERWSZE POLSKIE PISMO KIEROWCY** SAMOCHODOWEGO I MOTOCYKLISTY

## ROK TRZECI

**Warszawa 15 — 31 lipca 1950**

**Cena 20 zł.**

# 6 LAT ZWYCIĘSTW W MARSZU DO SOCJALIZMU

**22** LUBA 1944 roku Polski Komitet Wyzwolenia Narodowego ogłosił swój historyczny Manifest, który otworzył przed narodem polskim nowy etap jego dzieł. Ogłoszona reforma rolna, nacjonalizacja przemysłu i ujęcie władzy przez robotników i chłopów dały możność polskiej klasie robotniczej wkroczenia na drogę postępu, dokonania głębokich przemian społecznych i zapewnienia krajowi niespotykanego dotychczas rozkwitu ekonomicznego.

**T**O też dzień 22 lipca święci-  
my jako wielki dzień odro-  
dzenia naszej ojczyzny, a zara-  
zem dzień rewolucji, która zmie-  
niła losy Polski.

Ze szczególnym uczuciem myśliwy w tym dniu o naszym wielkim przyjacielu i nauczycielu — Związku Radzieckim, o jego drogim dla każdego z nas wotum Józefie Stalinie. To właśnie pomoc Związku Radzieckiego w najtrudniejszych dla nas okolicznościach, gdy naród polski krwawił pod zbrojną okupacją hitlerowską, pomoc okazana bezinteresownie, pozwoliła na skupienie wszystkich sił najlepszych synów Polski dla wywalczenia i ugratowania niepodległości ojczyzny. Pomoc ZSRR pozwoliła naszym armiom o boku bohaterkiej Armii Radzieckiej przeżyć zwycięskie szlak bojowy aż do Berlina.

**M**INEZO 6 lat Polski Ludowej. Dzięki wskazaniam Manifestu PKWN wywalczyliśmy i ugruntowaliśmy niepodległość. Wykonaliśmy przedterminowo Plan Trzyletni. Rozrósł się nasz przemysł, przekraczając znacznie produkcję przedwojenną. W ślad za rozwojem przemysłu dynamicznie się z wickowego zaoferowania rolnictwo, które coraz zdecydowaniej zdejdują do postępowych form gospodarki.

**P**OLSKA klasa robotnicza pod przewodem awangardowej siły narodu — Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej — rozpoczęła realizację Planu Ścieżki, letniego, mającego zbudować

fundamenty socjalizmu w naszym kraju. Twarde dionie polskiego robotnika i chłopu wykuszają w codziennym trudzie lepszą przyszłość ojczyzny. Więcej węgla, więcej stali, więcej izb, więcej materiałów, więcej chleba dla chłop i robotnik, wzmacniając tym siłę naszego ludowego państwa i przyspieszając nasz marsz do socjalizmu.

Zrozumieliśmy dobrze, że walka o socjalistyczne budownictwo — to walka o pokój. Że budując

socializacji, potęga i dobrobyt naszej ludowej ojczyzny dajemy jak największy wkład we wzrost sił obozu pokoju. Dlatego właśnie hasła: — „Budujemy socjalizm — walczymy o pokój!” stały się dziś treścią życia narodowego polskich mas pracujących.

**M**ł. żołnierze Odrodzonego Wojska Polskiego, żołnierze Służby Samochodowej z dumą i zachwytem patrzymy na wspólnie zdobyte dorobek klasy robotniczej. Z niej bierzemy przykład w na-

nej służbie. Zgodnie z pierwzrostem, mającym rozkazem Marszałka Rokossowskiego podnosimy na wyższy poziom naszą świadomość polityczną, uczymy się lepiej wlaściwie nowoczesnym sprzętem, wzorując się na osiągnięciach Armii Radzieckiej, dlatego mocniej ujmujemy broń. Sprawniej prowadzimy nasze samochody. Lepiej i staranniejszym konserwujemy i eksploataujemy powożące nam pojazdy mechaniczne.

I dzisiaj w 6 rocznicę ogłoszenia Manifestu PKWN-u, gdy lud polski buduje socjalizm, gdy walczy o pokój przeciwko imperialistycznym zbrodniarstwom wojennym — my, żołnierze kroczymy my wspólnie z nim.

(Strz

## NOWI LUDZIE

Silna sprawna motoryzacja to przede wszystkim dobre, wysoko wykwalifikowane kadry. Odrodzone Wojsko Polskie, stojące nieugięte na straży naszych zdobyczy demokratycznych i w walce o pokój, rozwija nieustannie poziom wyszkolenia technicznego i taktycznego Służby Samochodowej. Oficerska Szkoła Samochodowa, stała się dziś kuznią kadr — przyszłych dowódców naszej Służby. Toteż kandydaci do OSS wysuwają się z szeregu najlepszych oficerów i podoficerów milicji i żołnierzy. Ich robotnicze pochodzenie po- chodzenie gwarantuje nam, że wypelniają oni należycie wszystkie obowiązki oficera ludowego wojska.

## Syn hutnika będzie oficerem

W jednostce samochodowej, której dowódcą jest kpt. Sochaczewski pracuje z żołnierskim entuzjazmem syn hutnika śląskiego, wzorowy podoficer sierż. **R o s a Ryszard.**

Na każdym odcinku pracy zawodowej i społecznej widzi się wielu podoficerów bezpośrednich przelazonych i wychowawców żołnierzy. Wśród nich przoduje sierż. Rosa.

Wzorową i przykładową postawą, aktywnością w życiu żołnierskim, cieszy się zaufaniem i autorytetem wśród kolegów i przełożonych. ZMP-owcy doceniając jego pracę, wybrali go do Zarządu ZMP w jednostce samochodowej.

Dzisiaj sierż. Rosa pragnie zostać oficerem Polskich Sił Zbrojnych. Nieustannie pogłębia swe wiadomości polityczne i ogólnowojskowe, chcąc być dobrze przygotowanym do pełnienia zaszczytnej służby w murach szkoły oficerskiej.

kpr. Gaworski Feliks

L. W. 326



# REALIZUJEMY ZOBOWIAZANIA

Kierowcy i mechanicy są  
tą nowymi sukcesami Świętę-  
produkcji radzieckiej, czechos-  
choły powierzone jednostce o-  
ką. Dziś możemy śmiało stwier-  
wego wojska „dobrze zrozumi-  
Świadomość ta pomaga kierow-  
nia pełnej gotowości techniczn-  
nie trudnych zadań, stojących  
Służba Samochodowa Odrodzi-  
Totalnie dobrze wypełniać swe  
reg. Jerzy Oleander. Pierwszo-  
nowy rzekł Minister Obrony  
Narodowej. Jako kierowca dzie-  
nostki, któremu zostało powierzo-  
ny doskonały samochód radziec-  
kiej produkcji GAZ-51, przejdzie  
nadal, a za wzorowe pełnienie  
służby został wyróżniony w dniu  
Święta Klasy Robotniczej.

chodowi J.W. 3263 z radością wiodł do Odrodzenia. Doskonali sprzęt wakacji i nasze własne samoczucie są należytą fachową opieką, że żołnierze naszego ludu, dlaczego o sprzęt należy dbać, a nie mechanizm? O to: zwać na parku. Ulatwia wykonanie przedsięwzięcia uposażoną go Wojska Polskiego.

Mechanicy st. szer. Kazimierz Wróblewicz i st. szer. Henryk Grynder troskliwie przeglądają wszystkie zespoły i mechanizmy samochodu Skoda - 1101. Każde, najmniejsze nawet uszkodzenie, zostanie przez nich zauważone i w porę usunięte. To właśnie im zawdzięcza jednostka sprawność wielu samochodów.

Dla uczczenia Święta 22 Lipca zereg jednostek służby samodzielnego pododdziału gospodarczego podjęło nowe zobowiązania, solidaryzując się z klasą robotniczą kraju, która wspierała i osiągnięciami wita Święto Odrodzenia.

Kierownicy i mechanicy oraz inni pracownicy zadeklarowali lepszego opanowanie wiedzy technicznej w zakresie następujących dziedzin: podniesienie poziomu eksploatacji wojskowego sprzętu motoryzacyjnego, zwiększenie dyscypliny żołnierskiej, i powiększenie oszczędności. I tak żołnierze jednostki, w której zcałkowidowidy do spraw technicznych na dzień 15 lipca 1960 r. określali następujące zadania: poprawić warunki przekrojowymi respoaw samochodu ZIS-150 oraz wyżyć plastyczny dnia swej sali miorystycznej. Podoficerowie i żołnierze J. W. 3263 postanowili przebudować kres międzyprawo, powiększyć imię i nazwisko, a także zwiększyć oszczędność paliwa.

Kierowcy jednostki oficera Pa-  
rozelskiego wykonalí we włas-  
nym zakresie przed terminowo-  
reg robót na terenie stacjo-  
naria w okresie letnim. Również  
w jednostkach dowodzonych  
przez oficerów Trybe, Społtackie,  
Pierza, Mołalgę i Ciego na te-  
renie wspólnie zorganizowanego  
parku samochodowego zostało  
wykonanych wiele prac przed  
terminowo, stawiając te urzęd-  
nia za wzór dla innych jedno-  
stek.



## Przyszły oficer

Organizacja ZMP-owska naszej jednostki wysunęła syna matorolnego chłopca, starszego szeregowca Machurę Juliana na kandydata do Oficerskiej Szkoły Samochodowej.

Do zaszczytne wyróżnienie spo-  
kalo st. szer. Machurę za wzoro-  
w przykładowe wypełnianie  
obowiązków żołnierza służby sa-  
mochodowej, za co został a van-  
sowany i wielokrotnie wyróżnio-  
ny w rozkazach dowódców.

Dzisiaj st. szer. Machura po-  
głębia wiadomości polityczne fa-  
chow i ogólnowojсковe, aby  
być dobrze przygotowanym do  
nowego etapu w swym życiu.

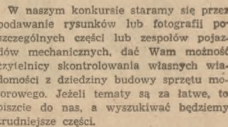
Dlatego jesteśmy zadowo-  
leni, że nasz kolega będzie ofi-  
cerem Ludowego Wojska.

szer. Słodowy Kazimierz



sicr2 Rosa Bystard







# Polowa parkowa stacja obsługi

Działalność parkowej stacji obsługi w warunkach polowych na załadunek zapasów, pełną techniczną sprawność taboru motorowego, zagwarantować należy, nie zużycie paliwa i olejów, oraz jak najwyższe rozprowadzenie i użycie uszkodzonych, powodujących przewiezienie zużycie się zespołów i części. Zadania te, jak ważne ze względu na dobro służby samochodowej, muszą być wykonywane w lepszemu lub gorszym warunkach lokalnych, jakie stawa się przed dowódcą stacji obsługi, miejsce zakwaterowania lub postępu jednostki.

Techniczna obsługa pojazdów motorowych składa się jednak zawsze z następujących podstawowych czynności:

1. uzupełnienie oleju,
2. zewnętrzna kontrola sprzętu,
3. smarowanie i uzupełnianie zespołów płynami lub olejem,
4. sprawdzenie i dociganie śrub i nakrętek,
5. kontrola stanu technicznego zespołów i części,
6. regulacja mechanizmów i kontrola instalacji elektrycznej,
7. sprawdzanie i oczyszczanie filtrów i cenników,
8. wymiana drobnych części bez rozbiórki zespołów,
9. określanie zdolności lub niezdolności do dalszej eksploatacji.

Aby czynności te, przy odpowiednim zużyciu narzędzi, mogły być sprawnie wykonywane, potrzebna praca i siła ludzi winny być następujące:

1. dowódca stacji obsługi obiera odpowiednie miejsce na urządzenie stacji, dla celów wykonania stanowisk roboczych, kontrolę przebiegu pracy, stan narzędzi, toż samowolę i ustala z mechanikami defekatacy sprzętu.
2. Spawacz dokonuje spawania metalu, w miejscach pęknięć, złamań jak również i nadwozia zabytu powierzchnie. Współpracując z blacharzem, nagrzewa elementy do prostowania i spawania części uszkodzonego pojazdu.
3. Słuszarze-mechanicy wykonują wszystkie prace slusarskie konieczne do usunięcia uszkodzeń uszkodzonych, wymieniania zużytych części na nowe i sprawdzania elementów zespołów i mechanizmów.
4. Blacharz zajmuje się naprawą chłodnic, lutowaniem rurek i przewodów paliwa, oleju itp., naprawia pływaki w gaźnikach. Jego zadaniem jest czo-

niez usuwanie zewnętrznych uszkodzeń części blaszanych nadwozia.

5. Elektryk — sprawdza i usuwa stwierdzone uszkodzenia w instalacji elektrycznej, kontroluje ładowanie akumulatorów.

Podstawą działania stacji obsługi jest zasada, że po powrocie samochodu z drogi nie wolno wprowadzać go do parku postojowego, zanim nie zostanie wykonany jego przegląd.

Zrozumiałe, że przestrzeganie tej reguły jest jak najbardziej korzystne tak dla stanu technicznego sprzętu jak i dla systematyczności pracy stacji. Wyznaczony czas na przegląd, nie licząc ewentualnego usuwania drobnych uszkodzeń i mycia nadwozia, zezwala na jak najbardziej planowe eksploatacje taboru, jak również

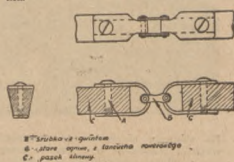
daje gwarancję nie przedkładania nagłym pracownikom naprawy zalogi stacji obsługi.

Jakość i łatwość przeprowadzenia roboty usunięcia uszkodzeń w/w ustalonej defekatacy przez dowódcę stacji zależna jest w dużej mierze od jego inicjatywy i umiejętności. Wykonanie np. specjalnej rampy naprawczej lub kanałów remontowych, ułatwia w bardzo dużym stopniu pracę. Przygotowanie odpowiedniego stanowiska do mycia samochodów i zmieniania oleju, jak również i spryskiwania podwozia, które w rezultacie możnaby umożliwić, a nie „brudnej” roboty w jednym punkcie, a więc zapewnienia czystości na pozostałościach stacji obsługi.

L

## Kierowca RACIONALIZATOR

Z wiadomości obozowych nadsyłanych obficie do naszej Redakcji wybrałmy parę drobnych racjonalizatorów, zastosowanych z powodzeniem w praktyce przez kierowców służby samochodowej, aby przez ich opublikowanie zapoznać innych kierowców z możliwościami porażenia siebie w momencie nieoczekiwanego uszkodzenia.



1. Kierowca Budzyski nadesłał rysunek i opis prostego urządzenia pozwalającego na dalsze jazdę po rozwarciu paska kalimnów, który umożliwiające zastosowanie dłuższego paska, a nawet łączenia dwóch krótkich w jedną całość. Potrzebny materiał i surowiec można znaleźć w każdym sklepie, jest niewielki odcinek płaskownika z 1/2 -tego metru, ogniwko lufyucha motocyklowej 5/8 i dwie śruby. Całość nie jest trudna w wykonaniu, ale wymaga dokładnego płaskownika, dopasowania otworów i nagwintowania ich oraz dobrania odpowiedniego długości śrub. Przed zastosowaniem podobnego urządzenia należy przekonać się czy na drodze paska kil, nowego nie znajdują się, jakieś punkty, o które mogłyby zahaczyć metalowy spłaz.

BA.

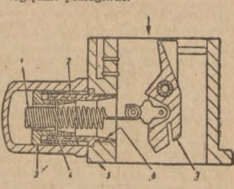
Regulacja igły głównego rozpylacza winna być prawidłowa przy odkręcaniu jej, od położenia wkręconego, o 2 1/4 do 1/2 obrotów. W okresie zimowym odkręcenie można zwiększyć o 1/2.

Regulacja wolnych obrotów na biegu luzem, może być tylko przeprowadzona na silniku odpowiednio nagrzanym, którego zawory sąsady mają ustawione luzu 0,28 mm, a wydechowe 0,30 mm. Nie trzeba dodawać, że punkt zapłonu musi ściśle odpowiadać fabrycznemu ustawieniu.

Zużycie paliwa na wolnych obrotach nie przekracza 1,6 litra na godzinę.

Regulator obrotów silnika GAZ-51, oparty jest na wykorzystaniu przepływu powietrza i oporu sprężyny instalacyjnej. Przepustnica regulatora, posiadająca opływ kształtu z jednego boku i wysięcznicą ściętą krawędzią od polowy w dół z drugiego (patrz rysunek), Strumień powietrza w miarę zwiększania obrotów silnika, zaczyna wychylać się przez przepustnicę w lewo, czym zostaje nadadająca sprężyna. Regulator ogranicza obroty do 2700 — 2800, co odpowiada na przekładni bezpodstawnej szybkości 68—72 km/godz. Regulator jest plombowany i nie wolno robić w nim żadnych zmian, chyba tylko potężnej regulacji regulatora, która musi być i tylko w warsztatach pod kierownictwem doświadczanego fachowca silnikowego.

Zbiornik benzynowy o pojemności 105 litrów jest umieszczony z lewej strony ramy pod skrynią ładunkową. W nowszym wydaniu szykła wiewośca jest złożona z dwóch wyciąganych elementów, które zabezpieczają przed rozlaniem paliwa. U wylotu szykły znajduje się siatka filtrująca, która należy się szczególnie posługiwać.



Ostatnią zmianą jest zastosowanie regulacji, podgrzewania rury sasey. Kłapiak podgrzewacza i druba zabezpieczająca, która na ustawienie poziomu, silnik bez podgrzewania mieszanki (lato) lub na podgrzewanie rury sasey (zima). Dokładne położenie podgrzewacza może być stosowane przy różnicach temperaturach wiosny i jesieni.

Konstruktorzy radioccy w dalszym ciągu udoskonalają produkty wytwórni samochodowych, podkreślając tym wyższość techniki socjalistycznej, dbając o pierwszy, miedzy o nowoczesne mechanizmy i podniesienie eksploatacji na najwyższym poziomie.

Z. W.

## Udoskonalamy układ paliwowy GAZ-51

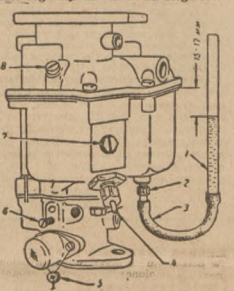
Doświadczenia eksploatacyjne wytwórni samochodów GAZ, spowodowały, że układ paliwowy i zasilania w paliwo, zostały w paru punktach zmienione. Ważne są z tym i zmiana pewnych metod regulacji.

Nowy typ gaźnika K-49 A, charakteryzuje przede wszystkim pojedynczy pływak, pompa przyspieszająca niezależna od oszczędzacza, rozpylacz powietrza dla biegu luzem, oraz wykorzystanie regulacji mieszanki na biegu luzem.

Pompa przyspieszająca, której dźwignia zaopartą jest w dwo otworu (większe i mniejsze podawanie paliwa) za jednym mechanicznym daję wtrysk od 0,6 do 0,8 cm<sup>3</sup> paliwa. Zamiast na leży, że ustawienie na bogatszy wtrysk winno być tylko stosowane w okresie zimowym.

Gaźnik jest zaoparty w tabliczce fabrycznej zezwalającej na skontrolowanie odpowiednich wielkości rozpylaczy. Dopuszczalne odchylenia przy próbie wody w temperaturze + 20° C i pod ciśnieniem 1 m. słupa wody nie mogą przekraczać + 8 cm<sup>3</sup> dla rozpylacza głównego i kompensacyjnego i + 3 cm<sup>3</sup> dla biegu luzem.

Sprawdzenie poziomu paliwa w nowym gaźniku daje się łatwo przeprowadzić przez zastosowanie końcówki metalowej (2) rurki gumowej (3) i rurki szklanej (1). Pojemnik, tak jak to przedstawia załączony rysunek, winno znajdować się poniżej krawędzi komory pływakowej o 15 do 17 mm. Kontrola powinna być przeprowadzona po podpo-



powaniu paliwa pompką ręczną w okresie 5 minut. Zezwoli to na obserwację szczelności igły zamykającej dopływ.

„Nauka nie idzie w las” — mówi stare nasze przysłowie. Nie wiecie dlaczego? Nie, uczeni i inżynierowie kapitalistyczni nie nauczyli się grać za przykładem swoich panów — bankierów i fabrykantów cudzą własność. Tak jak wyzyskiwacieluś podporządkować sobie inne narodziły się z nich zyski (Majale, Kozier), inżynierowie kapitalistyczni przyjął sobie prawo pierwszeństwa — oczywiście do zysków — wynalazców, które wcale nie są ich zasługą.

Rozgłosili więc na przykład na cały świat, że samochód, czy też traktor to właśnie ich odkrycie i wreszcie teraz winni nabijać im i ich panom — bankierom kieszenie za patenty. Zobaczyć jednak jak to naprawdę było z tym samochodem.

Przednikiem samochodu powożenie dzinny przez historyków techniki jest uznawany. Wynalazł ją i zbudował po raz pierwszy w Petersburgu, zbiór rosyjski z Niżarskiej guberni, Leonid Szamarenkow. Ciennotka carskich urzędników nie pozwoliła jednak szerzej zastosować swojego odkrycia rosyjskiego chłopca. Mimo to w kilkanaście lat później w roku 1791 silnik mechaniczny rosyjski Iwan Petrowicz Kulbin powożenie dzinny to właśnie ten odkrycie i wreszcie teraz winni nabijać im i ich panom — bankierom kieszenie za patenty. Zobaczyć jednak jak to naprawdę było z tym samochodem.

Był to pojazd poruszający się na trzech kołach, mogący wciążyć 3 osoby, z których dwóch miał siodłać z przodu, kierowca zaś z tyłu. Naciskał on na zmianę 2 pedały, które poruszały mechanizm

przeniesienia i skolei uruchamiały koła. W celu zapewnienia pojazdów regularnej jazdy Kulbin w swoim pierwszym samochodzie poraz pierwszy w świecie wprowadził koła zamachowe oraz sprężynowe hamulce, działające na tylną oś.



W roku 1839 zbrojmistrz artylerzysty K. Jankiewicz wraz z swoim towarzyszem — mechanikami, rozwijając dalej pomysły genialnych twórców pierwszych samochodów pojazdów mechanicznych, w świecie budując pojazd zaoparty na silnik parowy. Nazywał go „Bystrokatem”. Jest to pierwszy samochód parowy. Posiada on już wszelkie zalety konstrukcyjnych i eksploatacyjnych, czyniących go w pełni użytecznym dla transportu. A wie-



# MELDUNKI NASZYCH KORESPONDENTÓW

W ODPowiedzi NA APEL

ogłoszony przez redakcję „Za Kierownicą“

Na zebraniu ZMP w jednostce samochodowej, gdzie z-ca dowódcy do spraw politycznych jest oficer Brzuchala postanowił wzmocnić Kierownicę Kierownicę, które przystępuje do współpracy z prasą motoryzacyjną.

Kpr. pchor. Ciesielkiewicz zapoznał nas z zadaniami korespondentów terenowych oraz udziałem praktycznym, wskazując w pisaniu artykułów, aby one pomogły w pracy i szkoleniu żołnierzy-kierowców i warsztatowców. Kolo Kierownicę stanowią koleży: Gaworski — przewodniczący, Kot, Ostel, Wilezyński, Lipka, Sirzalowski, Kravczykowski, Dziakowski, Słodowy i Krylak — członkowie.

W naszej pracy operujemy się również na pomocy dowódcy i organizacji partyjnej oraz korzystamy z doświadczeń Kola Kierownicę Oficerek Szkoły Samochodowej. Każdy z nas zobowiązał się napisać jeden artykuł tygodniowo. Zapewniamy redakcję „Za Kierownicą“ o naszej stałej łączności i dowiedziemy, że potrafi-

my być nie tylko dobrymi samochodziami, ale i dobrymi korespondentami. Apeluje do kolegów z innych jednostek samochodowych o zakładanie Kolo Kierownicę.

szer. Krylak Zdzisław J. W. 3263.

## NOWI KORESPONDENCI

Do Redakcji Pism Motoryzacyjnych Departamentu wpływają dalsze zgłoszenia na korespondentów — zarówno indywidualne, jak i nowych Kolo.

Kola Korespondentów dla współpracy z wojkową prasą motoryzacyjną zgłoszyli następujące jednostki:

Jw 3263, Jw 3637, Jw 3675, Jw 3726, Jw 2584, Jw 3576, Jw 2134, Jw 31157, Jw 1168, Jw 2137.

Oficerów Szkoły Samochodowej oraz aparat polityczny wymienionych jednostek prosimy o rozdzielenie opiek i udzielenie pomocy naszym nowym współpracownikom.

Jednocześnie do stałej współpracy zobowiązali się:

Kanonierzy: Sek, Wanał, Kłanier, Lutkiewicz, Kopecki, Skolnicki, Skoczylas, Wopecz, Szczurek, Kwiatkowski, Nyrak, Kapiński, Janas, Warlicki, Rozowski, Zieliński, Nowakowski, Miedzi, Cyran, Kujański, Bródzki, Jurek, Rudański, Natusik, Szczepaniak, Władysław, Sztok i Kowalewski. Kpr. Zurański i Gaworski.

Określony koleży na nadawanie Warszych korespondencji.

(odjęcie poniżej)  
Wzrowo d-ka jednolitej artylerystyki oficer Sator (w środku) wraz z oficerami Sobieskalem, Szprutą i t. mechanikiem ogólnistom Leżyszczyński dokonuje codziennego przeglądu samochodowego.

Na zebraniu kierowców i mechaników jednostki kpr. pchor. Z. Ciesielkiewicz wygłosił pogadankę o znaczeniu korespondenta. Wkrótce potem zapadła uchwała powołująca do życia Kolo Korespondentów J. W. 3263.

## WZOROWA PRACA ARTYLERZYSTÓW I KIEROWCÓW

Samochody jednostki artylerystyki oficera Satora stanowią służną dużą służby samochodowej całego obozu. Czyste, zawsze sprawne technicznie z przepi- sowo zaplanowanymi licznikami gotowe są w każdej chwili przewieźć działa na stanowiska nakazane przez dowódcę.

W jednostce oficera Satora park połowy jest wzorowo urządzony. Samochody zabezpieczone przed szkodliwym działaniem słońca i deszczu. Dobrze pracuje parkowa służba obsługi i stale wrażliwość fachu i bojowego wyszkolenia kierowców. Nie gorzej znają się na „dzielnachach“ samochodów kanclerzy, niż kierowcy, którzy wywieźli je w obsłudze działa.

Podstawą stałe osiąganych przez jednostkę oficera Satora doskonałych wyników ćwiczeń i pchnięcia za wzorowy stan samochodów, jest stałe frontowe hasło: SAMOCHOD I DZIAŁO TO JEDNOŚĆ. Hasło to w całej jednostce stało się zasadą codziennego żołnierskiego służby.

W ubiegłym tygodniu jednostka oficera Satora wzięła udział w strzelaniu w maskach gazowych. Już od pierwszej chwili wspierała artylerzystów i kierowców dala dobre wyniki. Wzorowi działonowi tak, jak kpr. Debie i inni bezwzględnie stał techniczny samochodów, sprawne i jeszcze raz zatkapano w benzynę i stan materiałowy pędnych, wyposażenie w dokumenty itp. Na skutek tego wszystkie sa-

mochoły wychwały na ćwiczenie i ani- ludno dział nie pozostało z powodu niesprawności samochodu. Również i na punkcie kontrolnym nie było żadnych trudności. Krótkie bawienie wykazało pełną sprawność samochodów i formalności dokumentów.

W czasie ćwiczeń kierowcy tak, jak dzieje się to zawsze w jednostce oficera Satora nie tracili czasu, lecz wykonywali w chronieniu samochodu, wyżywianiu

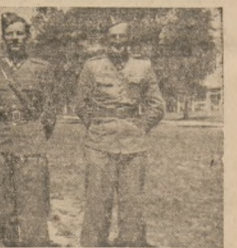


Wzrowo kierowca Kasperk Zenon w masce p-gazowej udaje się na strzelanie. Jest on również przewodnikiem wyszkolenia bojowego.



przeglądu technicznego i powtarzali usta- lone z artylerzystami znaki porozumie- wawcze.

Po zakończeniu strzelania samochody natychmiast podjechały na stanowiska ogniowe i przywoływały działą spowrotem na parku połowy przystąpiono po powrocie natychmiast do pracy. Artylerzy- ści wywieźli działa, poczyniwszy pomógł i w kolejnym oczyszczeniu samochodów. Zakończenie pracy stanowił przegląd techniczny i zatkanowanie po- czyn d-cy działom wraz z mechanikami jednostki przejeżdżali powrotnie samocho- dy.



Uroczyste zakończenie stanowiło udrze- lenie przez dowódcę pochwał artylerzy- stów, którzy wyróżnili się w strzelaniu oraz kierowcom, którzy wzorowo okopali i zamaskowali swe samochody oraz na- strajaniem przeprowadziły przedział techniczny. Wyróżniono stacja kierowca kan. Kasperk Zenon.

Już wieczorem dzięki wspólnej pracy całego działu w czyszczeniu samochodu i troche d-ców działonów o stan techniczny samochodów, o którym musiał on codziennie meldować swym przełożonym, a ci z kolei oficera Satorowi, tabe jednostki gotowy b-4 do wykonania dal- szych zadań ćwiczeniowych.

Wzrowo współpracujących kierowców i artylerzystów nie zakazywały żaden alarm. Jednostka oficera Satora jest bo- wiem zgodnie z l. majowym rozkazem Ministra Obrony Narodowej zawsze w pełnej gotowości bojowej.

Z. Wil.

## Kierowcy realizują powzięte zobowiązania lipcowe

Dowódca pododdziału samochodowego, planując pracę przy budowie PSOS długo zastanawiał się w jaki sposób zorganizować pracę, aby stacja stanęła w jak naj- krótszym czasie. Trzeba pamiętać, że pra- ca została zaplanowana dobrze. Lecz na- cześnie, w termin jej wykonania wpłynę- ni nie czynnik. W naszym podziale bo- wiem latwiej mocna organizacja ZMP-ow- ska, skupiająca w swych szeregach naj- lepszych żołnierzy. Każdy kierowca naszej jednostki jest świadomy swego celu. Fra- wie każdy z nich to ZMP-owiec. Wiedza o- ni dokładnie, że aby wykonać wszystkie zadania bojowe postawione przez dowód- cę, muszą mieć wzorowo utrzymane wo- zy. A utrzymać je można wówczas, gdy jednostka posiada dobrą stację obsługi. Dlatego też przystąpiliśmy wspólnie do bu- dowy stacji z pełnym zapalem.

Kpr. Jaworski bardzo obczemny z pra- cą ciastelaka, obecnie pracą przy budowie warsztatu. Za nim bomb. Milczarek, dobry kierowca ZMP-owiec wraz z bomb. Krampiem zobowiązują się wybudować dwa kanały. Oczywiście od pierwszej chwili pracą kaniując współzawodnictwo dzięki czemu praca została ukończona jeszcze te- go samego dnia. Mnie było również popra- ze na uwijających się przy układaniu podłogi marm. Jasińskiego i Włoszczyńskiego, wiedzieli oni, że od terminu wyko- nania ich pracy zależy przebieg dalszych robót. Właśnie kpr. Mędyk oczekuje na ustatkowanie swych tokarzy i szlifarzy. Kpr. Mędyk to dobry mechanik samochodowy i stary aktywista ZMP-owców. Robotę swo- ją zawsze wykonuje dokładnie i sumiennie.

Na zajęciach politycznych dowódcę na- wi, że każda praca musi być dokład- na zaplanowana, że nasza Polska Ludowa dąży do osiady sukcesy dzięki dobrej o- ciecie i planowej gospodarce i pracy. Teraz w ich planowej mechaniki postawianymi zrobić zebranie ZMP, aby omówić dalszy przebieg budowy i powiadzić o sukcesie-ach. Na zebraniu wszyscy zgodnie stwierdziliśmy, że wszystkie swe osiągnię- cia zaliczamy przede wszystkim pracy zespołowej.

Przewodniczącym kola będąc zawsze przy- kładem w pracy bierze pierwszy zobowią- zanie doprowadzenia światła do garażu, a tym samym i do całej jednostki. Do nie- tego przyjechała się bomb. Guzowski i inni. Zobowiązanie ma być wykonane w ciągu trzech dni. Kpr. Bujnowicz — racjonaliz- ator podjął się ustawić dwa przenośniki do- brą przeglad i smarowania. Samochody oraz uruchomić studnię zabezpieczającą w wodę całą jednostkę. Bomb. Paweł i

bomb. Kosowski zbudują rampę do mycia wo- zów. Po tym zebraniu każdy miał swo- je zadanie i wiedział jak je realizować. Zobowiązania te zostały wszystkie wyko- nane przedterminowo. PSOS została wybudowana wzorowo. Będący na kon- troll przedstawiciel OW powiedział, że na- sza stacja zajęła pierwsze miejsce w Oltre- gu i szły jako wzór dla pozostałych jed- nostek. Dowódcę jednostki w uznaniu za socjalistyczny stosunek do pracy a- wansowało wyróżniających się oraz udzie- lenie podwyżki i nagrody. U niejednego z nich napewno znajdzie się odznaka „Wzo- rowy żołnierz“, o którą tak intensywnie walczymy.

Po całonocnym ukłóceniu pracy zosta- lo zwołane ponownie zebranie Kola ZMP. Każdy z nas stał z dumą sprawozdanie ze spełnione zaszczytne obowiązku. A następnie wiedząc z gazet o czynie lipco- wym podejmowanym przez klasę robotni- cą, my również na swoim odcinku podję- mujemy czyn lipcowy. Będziemy walczyć, aby nasza pododdział był zawsze produk- cyjny, będziemy powiększać szeregi pro- downików wyszkolenia. Znowu kpr. Buj- nowicz bierze zobowiązanie do wykonania niektórych urządzeń w garażach. Bomb. Ratkajczuk udokreśla ładnie światło, w- której w święto Polski Ludowej zbieramy się podsumować nasz udział w budowie so- cjalizmu, podsumujemy osiągnięcia naszej organizacji ZMP.

Mareczak kpr. J. W. 1258

W krótkim czasie dzięki wytrwałej pracy kpr. Zydera, kan. Abrowskiego, Pawenta i Kalużyńskiego stan na terenie naszego obozu magazyn MPS (zdjęcie po lewej). Natomiast do omurzenia kanału stanęła „trójka murarska“ jednostki bomb. Kramoli, kan. Milczarek i Jędrak.

